

Distr.
GENERAL

A/C.5/48/48/Add.37A
2 February 1994
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الجمعية العامة



الدورة الثامنة والأربعون
اللجنة الخامسة
البند ١٢٢ من جدول الأعمال

الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٩٢-١٩٩٣

تقرير الأداء الثاني

تقرير الأمين العام

إضافة

الباب ٣٧ ألف - إدارة الشؤون السياسية - ١

الباب ٣٧ ألف - ١

موجز النفقات المسقطة لفترة السنتين ١٩٩٢-١٩٩٣ حسب الأبواب
وأوجه الإنفاق الرئيسية والعوامل المحددة الرئيسية
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الاعتماد النهائي المقترح للفترة ١٩٩٢-١٩٩٣	التغيرات المسقطة				الاعتماد المنقح للفترة ١٩٩٢-١٩٩٣		
	المجموع	تغييرات أخرى	قرارات أجهزة تقرير السياسة	أصغار التضخم	الصرف		
٢٠ ٧٣٣,٩	(٨٨٨,١)	(٨٨١,١)	-	١٥,٩	(٢٢,٩)	٢١ ٦٢٢,٠	الوظائف
١ ٩٣٠,٥	١ ٢١٩,١	١ ١٣٧,٩	٨٥,٠	(٣,٨)	-	٧١١,٤	التكاليف الأخرى للموظفين
٣٩٤,٥	(٤٣٦,٣)	(٤٣٤,١)	-	(١,٩)	(٠,٣)	٨٣٠,٨	الخبراء الاستشاريون والخبراء
٦٩١,٨	٣٩,٢	٤٤,٨	-	(٣,٩)	(١,٧)	٦٥٢,٦	السفر
٩٧٢,٤	(٢٦,٧)	(٢٠,٤)	-	(٦,٣)	-	٩٩٩,١	الخدمات التعاقدية
٣٤٢,٧	١١٦,٥	٧٩,٢	٣٩,٠	(١,٧)	-	٢٢٦,٢	مصروفات التشغيل العامة
١٠١,٧	١٢,٧	١٣,٢	-	(٠,٥)	-	٨٩,٠	اللوازم
٢١٩,٣	(٥٩,٩)	(٨٥,٥)	٢٦,٠	(٠,٣)	(٠,١)	٢٧٩,٢	المعدات
٩٩٤,٥	(١٤,٠)	(٨,٧)	-	(٢,١)	(٣,٢)	١ ٠٠٨,٥	الزمالات والتبرعات
٢٦ ٣٨١,٣	(٣٧,٥)	(١٥٤,٧)	١٥٠,٠	(٤,٦)	(٢٨,٢)	٢٦ ٤١٨,٨	المجموع

الموارد الخارجة عن الميزانية:

النفقات التي سبق تقديرها: ٦ ٦٥٠,٠ دولار

النفقات التقديرية المنقحة: ٥ ٢٦٥,٥ دولار

٣٧ ألف - ١ في سياق المرحلة الأولى من إعادة تشكيل الأمانة العامة، جرى إنشاء إدارة الشؤون السياسية لخلق قدرة معززة للمساعي الحميدة والدبلوماسية الوقائية وصنع السلم، وجمع وتحليل المعلومات ذات الصلة من أجل تنبيه الهيئات الحكومية الدولية ذات العلاقة للآزمات المرتقبة، وتنفيذ الولايات التي تقررها الجمعية العامة ومجلس الأمن والهيئات المختصة الأخرى. ولقد أسندت إلى هذا الجزء من الإدارة مسؤوليات اقليمية عن الأمريكتين وآسيا وأوروبا ويشمل عملها حاليا ثلاثة عناصر. أولها توفير الدعم للأمين العام لدى الاضطلاع بمسؤولياته في مجال الدبلوماسية الوقائية وصنع السلم في المناطق الثلاث المذكورة آنفا، وفقا للمادة ٩٩ من الميثاق أو بموجب الولايات التي تسندها إليه الجمعية العامة ومجلس الأمن. والعنصر الثاني هو توفير خدمات السكرتارية للجمعية العامة ومجلس الأمن. والعنصر الثالث هو شؤون نزع السلاح. وتقع الأنشطة التي ينفذها جزء الإدارة هذا في إطار البرنامج ١، المساعي الحميدة والدبلوماسية الوقائية وصنع السلم وحفظ السلم والأبحاث وجمع المعلومات وتحليلها، والبرنامج ٢، الشؤون السياسية وشؤون مجلس الأمن، والبرنامج ٣، شؤون الجمعية العامة، والبرنامج ٧، نزع السلاح، من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٩٢-١٩٩٧، بصيغتها المنقحة^(١).

٣٧ ألف - ٢ وجرى كذلك تخصيص اعتماد في إطار هذا البند الفرعي من أجل الأنشطة المتصلة بشؤون الفضاء الخارجي، التي تقع في إطار البرنامج ٨، استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية، من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٩٢-١٩٩٧ بصيغتها المنقحة.

٣٧ ألف - ٣ يمكن الاطلاع على إيضاحات للتغيير الحاصل في أسعار الصرف ومعدلات التضخم في الجزء الأول من هذا التقرير، وهي ليست مكررة هنا. وتأتي التغييرات الواردة في إطار بند "قرارات أجهزة تقرير السياسة" وبند "تغييرات أخرى" على النحو الموضح أدناه.

قرارات أجهزة تقرير السياسة (الزيادة: ١٥٠ ٠٠٠ دولار)

٣٧ ألف - ٤ تتعلق الاحتياجات الاضافية بالنفقات المتكبدة فيما يتصل بالإذن بالالتزام المالي الذي وافقت عليه الجمعية العامة في قرارها ٢١٩/٤٧ بء المؤرخ ٦ أيار/مايو ١٩٩٣ من أجل توفير الدعم الإداري لمراكز الأمم المتحدة الاقليمية الثلاثة لنزع السلاح. وتتصل النفقات بالمساعدة المؤقتة العامة (٨٥ ٠٠٠ دولار)، واستئجار الأماكن وصيانتها (٢٠ ٥٠٠ دولار)، والاتصالات (٥ ٠٠٠ دولار)، وصيانة الأثاث ومعدات المكاتب (٧ ٠٠٠ دولار)، وخدمات متنوعة (٦ ٥٠٠ دولار)، وشراء أثاث ومعدات للمكاتب (٢٦ ٠٠٠ دولار).

تغييرات أخرى (النقصان: ١٥٤ ٧٠٠ دولار)

(أ) الوظائف (النقصان: ٨٨١ ١٠٠ دولار)

٣٧ ألف - ٥ يعزى النقصان تحت بند الوظائف أساسا إلى معدل الشواغر الحالي والمرتبب في الوظائف الثابتة ووظائف الإحلال أثناء فترة السنتين. وبالإضافة إلى ذلك، تم تحمّل عبء عدد من الوظائف مؤقتا على رتبة أقل (وظيفة واحدة من الرتبة ف - ٥ لمدة ٤ أشهر عمل، ووظيفة واحدة من الرتبة ف - ٤ لمدة ١١,٥ شهر عمل، ووظيفة واحدة من الرتبة ف - ٤ لمدة ١٨ شهر عمل).

(ب) التكاليف الأخرى للموظفين (الزيادة: ٩٠٠ ١٣٧ ١ دولار)
٣٧ ألف - ٦ تتصل الزيادة تحت هذا البند أساسا بالاحتياجات الإضافية للمساعدة المؤقتة (٥٧٣ ٥٠٠ دولار) للأنشطة المتصلة بالدبلوماسية الوقائية ونزع السلاح وخدمات السكرتارية للجمعية العامة ومجلس الأمن ولجان الجزاءات التابعة له، وللمتطلبات الإضافية للعمل الإضافي (٤٠٠ ٥٦٤ دولار) فيما يتعلق بحجم العمل المتزايد الناجم عن أنشطة الجمعية العامة ومجلس الأمن ونزع السلاح.

(ج) الخبراء الاستشاريون والخبراء (النقصان: ١٠٠ ٤٣٤ دولار)
٣٧ ألف - ٧ يتصل النقصان تحت هذا البند بأفرقة الخبراء المخصصة ويرجع إلى انخفاض عدد اجتماعات أفرقة الخبراء في مجال نزع السلاح.

(د) السفر (الزيادة: ٨٠٠ ٤٤ دولار)
٣٧ ألف - ٨ تعزى الزيادة تحت بند السفر إلى ولاية الإدارة المنشأة حديثا في مجال الدبلوماسية الوقائية وصنع السلم، فضلا عن مشاركة الموظفين في الاجتماعات التي تعقد خارج المقر والمتصلة بعمل لجان الجزاءات التابعة لمجلس الأمن.

(هـ) الخدمات التعاقدية (النقصان: ٤٠٠ ٢٠ دولار)
٣٧ ألف - ٩ يرجع النقصان تحت هذا البند إلى تخفيضات قدرها ٦٠٠ ١٠ دولار في الترجمة الشفوية التعاقدية و ٨٠٠ ٩ دولار في مجال تصميم الأنظمة وتطويرها. وتتصل هذه الوفورات بأنشطة نزع السلاح.

(و) مصرفات التشغيل العامة (الزيادة: ٢٠٠ ٧٩ دولار)
٣٧ ألف - ١٠ يعزى صافي الزيادة أساسا إلى الاتصالات ويعود إلى زيادة استخدام خطوط الهاتف الخارجية وآلات الفاكسيميلي في الأعمال المتصلة بالدبلوماسية الوقائية وصنع السلم ونزع السلاح، وكذلك إلى اللجان المتعددة للجزاءات.

(ز) اللوازم (الزيادة: ٢٠٠ ١٣ دولار)
٣٧ ألف - ١١ تعزى الزيادة إلى الحاجة إلى اللوازم للعدد المتزايد من آلات الحاسوب والفاكسيميلي بالإضافة إلى تكلفة الحصول على خدمات الأنباء مثل وكالة رويتر.

(ح) المعدات (النقصان: ٨٥ ٥٠٠ دولار)
٣٧ ألف - ١٢ يعكس النقصان تحت هذا البند الاحتياجات المخفضة للاستعاضة عن معدات التشغيل الآلي للمكاتب، إذ أن الإدارة الجديدة بصدد وضع برنامج شامل للحوسبة والربط الشبكي من المقرر أن يبدأ أثناء فترة السنتين ١٩٩٤-١٩٩٥.

(ط) الزِمالات والتبرعات (النقصان: ٧٠٠ ٨ دولار)
٣٧ ألف-١٣ يعكس التخفيض تحت هذا البند انخفاضا بسيطاً في برنامج الزِمالات في إطار تنفيذ برنامج الأمم المتحدة لتطبيقات الفضاء.

الحواشي

(١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة السابعة والأربعون، الملحق رقم ٦ (A/47/6/Rev.1).
